

## SAINT-VINCENT

### L'ano é lo lu

Eun ano i lardzave to tranquillo pé eun pra can eun lu y ét arrevà.  
Én pouchèn pamé scappé, l'ano y a comensà a sopié.

« Oh, cher lu, té saviche, n'èi eun ma dou guiaou... N'épeunna a y ét éntrà dedeun la mén cocca é a y é sobrà lai ».

Lo lu y a répo-ie : « Tracassa-té pa cher ano, té va prou vitto finì d'avé ma. Ché na brivva mé té mindzo poué ! ».

Adón l'ano y a réplecà : « Oh, cher lu, sen lai i té convén pa poué tan perqué sella épeunna a pourie sobrè-te pé travers ».

« Adón féyèn parì : premire baga, gavo l'épeunna é apré pouèi poué envioné a té roudzì... Dedeun queunta piota a ché trouve ? ».

« A y é deun sella dé dirì » é, én dijèn chu mot, l'ano y a douna-ie na bounna piatà !

Lo lu, a reversa, brayave pé lo ma : « Bièn fet pé mè... mè qué sèi na maslé é qué ouèi n'èi voulù fare lo médésén ! ».



lo gnalèi



Région Autonome  
**Vallée d'Aoste**  
Regione Autonoma  
**Valle d'Aosta**

Assessorat de l'Éducation  
et de la Culture  
Assessorato Istruzione  
e Cultura

#### Tiré de :

Phèdre, La bise et le soleil

Texte inédit

Collaborateur de Saint-Vincent : **Nadia Savoini**

La transcription a été soignée par le Guichet Linguistique

Mise à jour de la graphie : octobre 2013